

TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN TIỀN HẢI
TỈNH THÁI BÌNH

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 02/ 2019/QĐST - DS

Tiền Hải, ngày 23 tháng 7 năm 2019

QUYẾT ĐỊNH CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 15 tháng 7 năm 2019 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự “Kiện đòi tài sản” thụ lý số: 14/2019/TLST- DSST ngày 21 tháng 5 năm 2019.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành ngày 15/7/2019 về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; Nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

- Nguyên đơn: Chị **Trần Thị C** - Sinh năm: 1971.

ĐKHKTT: Thôn N, xã NH, huyện TH, tỉnh Thái Bình.

- Bị đơn: Chị **Trương Thị N** - Sinh năm: 1983.

ĐKHKTT: Thôn N, xã NH, huyện TH, tỉnh Thái Bình.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Chị Trần Thị C và chị Trương Thị N thống nhất thoả thuận: Chị Trương Thị N phải trả nợ cho chị Trần Thị C tổng số tiền gốc + lãi là: 72.100.000 đồng (*Bảy mươi hai triệu một trăm nghìn đồng*) trong 04 lần. Cụ thể các lần như sau:

- **Lần 1** vào ngày 30/10/2019: Trả 22.100.000 đồng.

- **Lần 2** vào ngày 20/01/2020: Trả 15.000.000 đồng.
- **Lần 3** vào ngày 20/4/2019: Trả 15.000.000 đồng.
- **Lần 4** vào ngày 31/7/2020: Trả 20.000.000 đồng.
- Nếu đến thời hạn cam kết trả nợ mà bên có nghĩa vụ trả nợ (chị Trương Thị N) vi phạm nghĩa vụ trả nợ, thì chị Trần Thị C có quyền yêu cầu cơ quan thi hành án dân sự có thẩm quyền thu hồi nợ. Đồng thời chị Trương Thị N còn phải chịu khoản tiền lãi trên số tiền chậm thi hành án, với lãi xuất (08 % /1 năm) cho đến khi chị Trương Thị N trả xong toàn bộ số nợ cho chị Trần Thị C.

*** Về án phí:**

- Chị Trương Thị N nộp cả số tiền 1.802.500 đồng án phí dân sự sơ thẩm.
- Trả lại chị Trần Thị C 1.900.000 đồng tiền tạm ứng án phí Dân sự, chị Trần Thị C đã nộp theo biên lai số: 0009077 ngày 21/5/2019 tại Chi cục Thi hành án Dân sự huyện Tiền Hải, tỉnh Thái Bình.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật THA dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- Các đương sự;
- Chi cục THADS,
- Phòng KT - THA,
- VKSND h. Tiền Hải;
- Lưu hồ sơ, VP.

THẨM PHÁN
(đã ký)

Phạm Hải Bảo